

Bản án số: 97/2023/HS-ST
Ngày 22-6-2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH SƠN LA

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Minh Hải.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lê Bắc Hải;

Bà Bùi Thị Đào.

- **Thư ký phiên tòa:** Ông Nguyễn Minh Đức - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa:** Bà Lò Thị Hồng Thắm - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 6 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 102/2023/TLST-HS ngày 17 tháng 5 năm 2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 105/2023/QĐXXST-HS ngày 06 tháng 6 năm 2023 đối với bị cáo:

Phàng Thị C, sinh ngày 14/6/1979 tại huyện M, tỉnh Hòa Bình. Nơi cư trú: Bản C2, xã L, huyện V, tỉnh Sơn La; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: Không biết chữ; dân tộc: Mông; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; đảng phái, đoàn thể: Không; con ông Phàng A B và bà Sùng Y D; có chồng là Mùa A C1 (đã ly hôn) và 02 con (con lớn sinh năm 1999, con nhỏ sinh năm 2001); tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Bị Tòa án nhân dân huyện V, tỉnh Sơn La áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc thời gian 24 (hai mươi tư) tháng tại Quyết định số 26/QĐ-TA ngày 04/5/2017 (chấp hành xong ngày 04/5/2019); bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 21/12/2022 cho đến nay. Có mặt.

- **Người bào chữa cho bị cáo:** Ông Nguyễn Phương V1, Luật sư thực hiện trợ giúp pháp lý của Trung tâm Trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Sơn La. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 15 giờ ngày 21/12/2022, Tổ công tác Công an huyện M1, tỉnh Sơn La làm nhiệm vụ tại khu vực tiểu khu V2, thị trấn N, huyện M1, tỉnh Sơn La phát

hiện, bắt quả tang Phàng Thị C đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Tổ công tác đã lập biên bản phạm tội quả tang đối với Phàng Thị C.

Vật chứng thu giữ: 07 túi nilon (06 túi màu xanh, 01 túi màu hồng) bên trong chứa các viên nén màu hồng nghi là Methamphetamine. Ngoài ra còn tạm giữ của Phàng Thị C 02 chiếc điện thoại di động.

Hồi 20 giờ 00 phút ngày 21/12/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện M1 tiến hành lập Biên bản xác định số lượng, khối lượng, lấy mẫu giám định, niêm phong đồ vật, tài liệu bị tạm giữ đối với số vật chứng thu giữ, kết quả: Bên trong 07 túi nilon (06 túi màu xanh, 01 túi màu hồng) chứa 929 viên nén màu hồng có tổng khối lượng 86,52 gam, trích lấy trong mỗi túi 05 viên, tổng 35 viên có khối lượng 3,33 gam, ký hiệu từ C1 và C7 làm mẫu trưng cầu giám định chất ma túy.

Tại Kết luận giám định số 68/KL-KTHS ngày 22/12/2022 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận:

“- Mẫu gửi giám định ký hiệu từ C1 đến M7 đều là ma túy; Loại Methamphetamine; Tổng khối lượng của các mẫu gửi giám định là 3,33 gam.

- Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 86,52 gam; Loại Methamphetamine”.

Quá trình điều tra, Phàng Thị C khai nhận:

Ngày 19/12/2022, Phàng Thị C đón xe khách từ nhà ở bản C2, xã L, huyện V, tỉnh Sơn La đến thị trấn N, huyện M1, tỉnh Sơn La để tìm việc làm thuê. Sau đó C đến một lán nương bỏ hoang ở tiểu khu V2, thị trấn N ngủ qua đêm để đi làm thuê. Đến ngày 21/12/2022, C đi bộ vào khu trang trại bò sữa để hỏi tìm việc làm thì gặp một người đàn ông dân tộc Mông không quen biết, khoảng 25 đến 30 tuổi đang đi xe máy trên đường dân sinh. Người này dừng xe lại và đi đến hỏi C có mua hồng phiến không, nếu mua sẽ bán rẻ 07 túi hồng phiến với giá 8.000.000 đồng. C đồng ý và lấy trong người ra 8.000.000 đồng đưa cho người đàn ông. Sau khi nhận tiền, người đàn ông đưa cho C 01 chiếc hộp kim loại hình trụ có nắp đậy bằng nhựa, bên trong có 07 túi hồng phiến. Trao đổi mua bán xong, người đàn ông đi đâu C không biết, còn C mang số ma túy vừa mua được vào một lán nương bỏ hoang ở tiểu khu V2. Tại đây, C lấy ra 01 túi nilon màu xanh chứa hồng phiến để chia thành các gói nhỏ với mục đích bán lẻ kiếm lời thì bị Tổ công tác Công an huyện M1 kiểm tra, phát hiện, bắt quả tang cùng vật chứng thu giữ như đã nêu ở trên.

Về nguồn gốc 86,52 gam ma túy, loại Methamphetamine thu giữ trong vụ án: Phàng Thị C khai mua của người đàn ông dân tộc Mông, khoảng 25 đến 30 tuổi, C không biết họ tên và địa chỉ của người này.

Do có hành vi nêu trên, tại Cáo trạng số 55/CTr-VKS-P1 ngày 15/5/2023 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sơn La đã truy tố Phàng Thị C về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm b khoản 3 Điều 251 Bộ luật Hình sự.

* *Tại phiên tòa sơ thẩm:*

Bị cáo Phàng Thị C thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội như nội

dung cáo trạng truy tố và không khai báo gì thêm.

** Tranh luận tại phiên tòa:*

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sơn La trình bày luận tội giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng điểm b khoản 3 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự:

Tuyên bố bị cáo Phàng Thị C phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Phàng Thị C từ 17 đến 18 năm tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (*phạt tiền*) đối với bị cáo.

Về vật chứng: Đề nghị áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự, Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy số ma túy còn lại sau khi lấy mẫu trưng cầu giám định chất ma túy và vỏ gói niêm phong ban đầu; trả lại cho bị cáo Phàng Thị C 02 chiếc điện thoại di động thu giữ khi bắt người phạm tội quả tang đối với bị cáo.

Về án phí: Đề nghị miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Người bào chữa cho bị cáo Phàng Thị C trình bày lời bào chữa nhất trí với cáo trạng truy tố và luận tội của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa. Luật sư đề nghị Hội đồng xét xử xem xét bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn; bị cáo không biết chữ, nhận thức, hiểu biết pháp luật phần nào còn hạn chế; quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo mức hình phạt 17 năm tù, không áp dụng hình phạt bổ sung (*phạt tiền*) đối với bị cáo; trả lại cho bị cáo 02 chiếc điện thoại di động bị thu giữ và miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Bị cáo Phàng Thị C nhất trí với quan điểm của người bào chữa, không có ý kiến tranh luận và xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và người bào chữa cho bị cáo không người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo

Ngày 21/12/2022, tại khu vực tiểu khu V2, thị trấn N, huyện M1, tỉnh Sơn

La, Phàng Thị C bị Tổ công tác Công an huyện M1 phát hiện, bắt quả tang khi đang có hành vi tàng trữ trái phép 86,52 gam ma túy, loại Methamphetamine, mục đích để bán kiếm lời.

Hành vi phạm tội của bị cáo được chứng minh bằng các căn cứ sau:

- Biên bản bắt người phạm tội quả tang do Tổ công tác Công an huyện M1, tỉnh Sơn La lập hồi 15 giờ 10 phút ngày 21/12/2022 tại tiểu khu V2, thị trấn N, huyện M1, tỉnh Sơn La đối với Phàng Thị C cùng vật chứng thu giữ là 07 túi nilon (06 túi màu xanh, 01 túi màu hồng) bên trong chứa các viên nén màu hồng nghi là Methamphetamine.

- Biên bản xác định số lượng, khối lượng, lấy mẫu giám định, niêm phong đồ vật, tài liệu bị tạm giữ lập hồi 20 giờ ngày 21/12/2022 tại Công an huyện M1 xác định: Bên trong 07 túi nilon (06 túi màu xanh, 01 túi màu hồng) chứa 929 viên nén màu hồng có tổng khối lượng 86,52 gam.

- Kết luận giám định số 68/KL-KTHS ngày 22/12/2022 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: “*Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 86,52 gam; Loại Methamphetamine*”.

- Lời khai nhận tội của bị cáo Phàng Thị C tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa phù hợp với nhau, phù hợp với lời khai của anh Trịnh Xuân T, sinh năm 1990, trú tại: Tiểu khu C3 1, thị trấn N, huyện M1, tỉnh Sơn La, là người chứng kiến việc bắt người phạm tội quả tang đối với Phàng Thị C; phù hợp với khối lượng ma túy thu giữ trong quá trình bắt người phạm tội quả tang đối với bị cáo; phù hợp với các tài liệu, chứng cứ được thu thập hợp pháp có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa.

Với các căn cứ chứng minh trên có đủ cơ sở kết luận hành vi của bị cáo Phàng Thị C đã phạm vào tội Mua bán trái phép chất ma túy, tội phạm và hình phạt quy định tại Điều 251 Bộ luật Hình sự như cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sơn La truy tố đối với bị cáo là có căn cứ.

[3] Về tình tiết định khung hình phạt

Bị cáo Phàng Thị C là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được việc mua bán trái phép chất ma túy để kiếm lời là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý thực hiện hành vi mua bán trái phép 86,52 gam ma túy, loại Methamphetamine, đã vi phạm tình tiết định khung hình phạt “... *Methamphetamine ... có khối lượng từ 30 gam đến dưới 100 gam*” quy định tại điểm b khoản 3 Điều 251 Bộ luật Hình sự, có mức hình phạt tù từ 15 năm đến 20 năm.

[4] Về tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo

Hành vi phạm tội của bị cáo Phàng Thị C thuộc trường hợp đặc biệt nghiêm trọng, trực tiếp xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy; là một trong những nguyên nhân làm phát sinh các tệ nạn xã hội và các tội phạm khác, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh, trật tự, an toàn xã hội tại địa phương nên cần có mức hình phạt tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội và nhân thân của bị cáo mới bảo đảm biện pháp cải tạo, giáo dục riêng và răn đe, phòng ngừa chung, góp phần nâng cao chất

lượng, hiệu quả công tác đấu tranh phòng, chống tội phạm, nhất là các tội phạm về ma túy trong giai đoạn hiện nay.

[5] Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự

Bị cáo Phàng Thị C là người nghiện ma túy, đã bị Tòa án nhân dân huyện V, tỉnh Sơn La áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc thời gian 24 tháng, bị cáo chấp hành xong ngày 04/5/2019.

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[6] Về hình phạt bổ sung

Ngoài hình phạt chính, bị cáo Phàng Thị C còn có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật Hình sự nhưng xét bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên không áp dụng hình phạt bổ sung (*phạt tiền*) đối với bị cáo.

[7] Về các đối tượng có liên quan

Đối với người đàn ông dân tộc Mông, khoảng 25 đến 30 tuổi, Phàng Thị C khai là người đã bán ma túy cho bị cáo: Kết quả điều tra xác định C không biết họ tên, địa chỉ và thông tin gì khác về người đàn ông này. Ngoài lời khai của C thì không còn nguồn tài liệu, chứng cứ nào khác nên Cơ quan điều tra xác định không có căn cứ để tiếp tục xác minh, điều tra là đúng quy định.

[8] Về vật chứng

- Đối với 83,19 gam ma túy, loại Methamphetamine còn lại sau khi lấy mẫu trung cầu giám định và vỏ gói niêm phong ban đầu; Test thử ma túy của Phàng Thị C: Xét đây là loại hàng Nhà nước cấm lưu hành và vật chứng không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 02 chiếc điện thoại di động tạm giữ trong quá trình bắt người phạm tội quả tang đối với Phàng Thị C: Xét đây là tài sản cá nhân, không liên quan đến vụ án nên cần trả lại cho bị cáo.

[9] Về án phí

Bị cáo Phàng Thị C là người dân tộc thiểu số, sống ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm b khoản 3 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự:

Tuyên bố bị cáo Phàng Thị C phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Phàng Thị C 17 (*mười bảy*) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày 21/12/2022.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (*phạt tiền*) đối với bị cáo.

2. Về vật chứng: Căn cứ khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

2.1. *Tịch thu tiêu hủy:*

- 83,19 gam ma túy, loại Methamphetamine; 06 túi nilon màu xanh, 01 túi nilon màu hồng và vỏ gói niêm phong ban đầu + 01 lọ bằng kim loại hình trụ tròn, nắp bằng nhựa được niêm phong trong một hộp vật chứng còn nguyên niêm phong.

- Test thử ma túy của Phàng Thị C được niêm phong trong một chiếc phong bì do Bưu điện phát hành còn nguyên niêm phong.

2.2. *Trả lại cho bị cáo Phàng Thị C:*

- 01 (*một*) chiếc điện thoại nhãn hiệu NOKIA màu đen, điện thoại bàn phím, kèm 01 sim trong điện thoại, đã qua sử dụng.

- 01 (*một*) chiếc điện thoại nhãn hiệu OPPO màu đỏ, điện thoại cảm ứng, kèm 02 sim trong điện thoại, đã qua sử dụng.

(Theo Biên bản giao nhận vật chứng, tài sản lập hồi 15 giờ 30 phút ngày 09/5/2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Sơn La và Cục Thi hành án dân sự tỉnh Sơn La)

3. Về án phí: Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án:

Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Phàng Thị C.

4. Về quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Bị cáo được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 22/6/2023).

Nơi nhận:

- TAND cấp cao tại Hà Nội;
- VKSND cấp cao tại Hà Nội;
- VKSND tỉnh Sơn La;
- Cục THADS tỉnh Sơn La;
- Sở Tư pháp tỉnh Sơn La;
- Phòng PC04 Công an tỉnh Sơn La;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Sơn La;
- Cơ quan hồ sơ nghiệp vụ Công an tỉnh Sơn La;
- Những người tham gia tố tụng;
- Phòng KTNV&THA;
- Tổ Hành chính tư pháp;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Nguyễn Minh Hải